

Por Gabino González, desde Medellín

l estallido perfora el silencio de la noche de Medellín. Algunos veci-nos que se asoman llegan a ver los pedazos de vidrio, cemento y madera volando por el aire. Vuelven a encerrarse cuando oyen las primeras sirenas, los gritos frenéticos que se superponen mientras lo que queda de la sucursal bancaria se convierte en un infierno. A pocas cuadras de ahí, Paula Martínez frunce el ceño cuando oye la explosión. Tal como esperaba, el menor de sus hi-jos se despierta llorando. "No es nada", murmura mientras lo acuna tratando de acallarlo pronto, para que los otros no se despierten y su noche quede definitivamente

arruinada por una ola de histeria.
"Estamos casi acostumbrados —cuenta al
día siguiente—. Las bombas, los muertos son cosa de todos los días. Aunque ahora es un poco peor.'' Antes de encender el grabador, poco peor. Antes de encender el grabador, dice que va a inventar un apellido: Martinez no es muy original, pero le parece bien, "porque no se puede hablar asi como así, acá hay que cuidarse, si no estás muerto". Muchas veces en Medellin no se sabe de don-

Muchas veces en Medellin no se sabe de dón-de viene la violencia. "Aparece un muerto—dice Paula—y no siempre es claro quién lo mató: los sicarios, las autodefensas, la guerrilla, el ejército... o incluso algún delin-cuente común. Acá es como si la vida valiese menos, un asesinato es algo casi normal? La muerte se propaga mucho más allá de las luchas entre la guerrilla y el ejército. En 1988 en Colombia murieron en circunstan-cias violentas 7628 personas: sólo 1049 de ellas cayeron en enfrentamientos armados. Los paramilitares han instituido casi como un método las masacres: en octubre de 1987. un método las masacres: en octubre de 1987, 19 comerciantes fueron emboscados, asesinados y descuartizados. Los pedazos de sus cuerpos aparecieron en el río Magdalena. El 17 de enero de este año 12 empleados judiciales fueron secuestrados en Santander y fusilados; tres meses después 21 pescadores fueron sacados a la fuerza de sus casas, llevados a un bote y después ahogados en el río. En algunos casos la mano de los narcos —a través de sus bandas paramilitares, entrena-das a menudo por mercenarios extranje-ros— es evidente. Otras veces se habla de las "autodefensas", grupos de áreas rurales su-puestamente creados para combatir la guerrilla. Pero la diferencia entre unos y otros es cada vez más tenue. Sin embargo durante mucho tiempo el gobierno hizo la vista gorda ante las autodefensas que en teoria luchaban contra el "comunismo". Cuando luchaban contra el "comunismo". Cuando el escándalo fue demasiado grande, las masacres demasiado salvajes, y el control casi imposible, se escucharon las primeras reacciones. El gobierno suspendió este año la autorización para que estos grupos se armaran, mientras el presidente Virgilio Barco sostenia que "las acciones criminales se escudan vanamente en el auticompusismo y en cudan vanamente en el anticomunismo y en la lucha contra la guerrilla. En realidad, la mayoría de las personas que han sido víctimas de sus actos terroristas no son guerrille-ros. Son hombres, mujeres e incluso niños, que no se han alzado en armas contra las ins-

Pero pocos creen que el gobierno pueda ser capaz de contener a los "sicarios" (pisto-leros), un ejército calculado en 40.000 hombres que trabajan para el mejor postor, menos aún conociéndose los lazos que parte del ejército mantiene con ellos. Desde aten-

La guerra explotó en Colombia pero la última batalla se dará en las calles de las grandes ciudades norteamericanas. Después de que el gobierno de Barco se decidiera a enfrentar militarmente al contrapoder de los narcotraficantes, el presidente George Bush presentó un severo plan de combate contra las drogas, basado en la represión al consumo en lo interno y la intervención militar en lo externo. Detrás de los disparos quedan disimuladas las razones políticas y económicas de la lucha.

DE COLOMBIA A WASHINGTON LA GUERRA ANCA DE BUSH

tados explosivos a secuestros, masacres y lo que llaman "limpieza social" (el asesinato de vagabundos, prostitutas o chicos de la calle) todo puede ser blanco de esta difusa asociación entre paramilitares y "autodefensas". "Cualquiera puede estar en las listas —dice un profesor universitario que no muiere dar siguiera su nombre de pila—; los regiones de su combre de siguiera su nombre de pila—; los quiere dar siquiera su nombre de pila-: los que están en derechos humanos, los reli-giosos, los que hacen trabajo social, los profesores, los estudiantes, o algunos que haya opinado algo que cayó mal. Hay gente que se va, a Bogotá o al exterior, otros prefieren quedarse por sus convicciones. O simple-

mente por resignación". En Medellin, la ofensiva lanzada por el gobierno de Barco contra los narcotrafican-tes encontró caras escépticas. Escucharon atentamente el discurso en el que el presidente se propuso acabar con la mafia y el primer pensamiento de muchos fue para la contraofensiva que de seguro golpearía duro en su ciudad. Desde hace algunos días rige el toque de queda: ya antes eran muy pocos los que salían de noche, pero ahora las calles se vuelven más lúgubres, apenas cruzadas por algu-na sombra que lleva en mano su salvocon-ducto. Pero los atentados siguen y muchos no creen que vaya a acabar. Es que la gente de Medellín convive con el poder de los narcos. Ellos no se inmutan cuando se afirma que los carteles han invertido (directamente o a través de testaferros) 5500 millones de dólares en tierras e inmuebles: lo ven todos los días. El espectacular crecimiento de la ciudad, las fastuosas mansiones, los lujosos shoppings, la vestimenta y hasta la comida han cambiado. No lo dicen, pero saben que el dinero que ahora fluye com el agua es fruto de la decisión de Pablo Escobar y su mafía de asentar su emporio en Medellín. Don Pablo, como lo llaman, es todo un mito. "El era de Envigado (un suburbio obrero) y di-cen que al principio robaba lápidas de los cementerios para venderlas —cuenta Susana, una empleada doméstica—. Después se hizo rico y también dio plata: regaló casas a los pobres'.' Comerciante, político, benefac-tor, gangster, la imagen todopoderosa de Escobar creció a la par que su fortuna. En Me-dellín pocos creen que lo puedan atrapar: "¿A él? —dice Susana con ojos incrédu-

s—. No, si debe andar ya bien lejos.'' Pero junto al escepticismo está el deseo de que la guerra se acabe, aun si la lluvia de dinero se detiene. El hartazgo del miedo puede más. "¿Qué desearía? —se pregunta Paula Martinez—. Que haya un poco de paz, que pueda ver crecer a mis hijos tranquila. Que ya no haya sicarios, bombas, asesina-tos. Poder quedarme en Medellín. Eso, nada

Por Rosa del Olmo. especial de Nueva Sociedad, desde Venezuela

n 1909, el gobierno de los EE.UU. tomó la iniciativa para convocar y organizar una conferencia internacional -conocida como la Comisión del en la ciudad de Shanghai, China, con finalidad de discutir el tráfico de opio entre las naciones y en especial de y hacia China. Fueron varias las razones que lleva-ron al gobierno norteamericano a realizarla, que van desde el interés por asumir el lideraz-go moral del mundo hasta la preocupación por la seguridad interna y, en especial, el consumo de opio por los soldados norteamericanos radicados en las Filipinas desde su ocupación en 1898.

La Conferencia de Shanghai no logró pro-ducir medidas legales prácticas para el control de los opiáceos, pero logró generar un movimiento emocional dentro de la comunidad internacional, que fue posteriormente usado para el pasaje hacia una legisla ción significativa en los respectivos niveles nacionales. A medida que EE.UU. adquiría un papel hegemónico en el mundo fue imponiendo sus criterios como se manifiesta por ejemplo en las presiones que ejerció en los países de América latina durante la ce-lebración de la VI Conferencia de Estados Americanos de 1928

Para lograr sus objetivos contó con una serie de reformadores que la historia ha cali-ficado de *iniciadores morales*. Entre ellos se destacaron el médico Hamilton Wright y el comisario Harry Anslinger. Su participación en las primeras conferencias internacionales fue crucial para afianzar la presencia de los EE.UU. como "vigilantes de la moral" y, en especial, para lograr la sanción de leyes a ni-vel nacional.

Dentro de los propios EE.UU., Wright contribuyó a través de su trabajo político, a la aprobación de la ley Harrison Act de 1914, contra el opio y la cocaína. Con la ayuda de los medios de comunicación de la época difundiría hechos para reforzar su posición y haría afirmaciones como las siguientes: 'Una de las fases más lamentables del hábito de fumar opio en este país es el gran número de mujeres blancas que se han unido a los chinos en los diferentes barrios chinos de nuestras ciudades" o "La cocaína es el incentivo directo del delito de violación entre los negros del Sur".

Drogas y racismo

En un comienzo fueron más bien conflic-tos estructurales entre la clase media blanca

LASRAZONES DE LOS DISCU

norías étnicas en expansión dispuestas a tra-bajar por menores salarios que los blancos, en momentos de crisis y desempleo, la moti-vación principal para la promulgación de leyes antidrogas en los EE.UU. En 1909 se prohíbe fumar opio por su asociación con la migración china, pero no así otros tipos de consumo de opio, farmacológicamente más

En 1937 se promulga la ley Marihuana Tax Act para prohibir el consumo de marihuana por su asociación con los inmigran-tes mexicanos, fuerza de trabajo amenazante durante la depresión. Anteriormente se había asociado a los negros con la cocaína, cuando se temía su desarrollo desbordante. Los tres casos son reflejo del miedo a la competencia económica y no una preocupación real por el consumo de drogas.

En otras palabras, "los chinos constituían

un significativo sector económico dentro de la producción de la costa oeste; los negros amenazaban abandonar el sistema de produc-ción del sur algodonero y los mexicanos constituían la mayor fuerza de trabajo dentro de la economía del sudoeste... En su conjunto fueron visualizados como factor amenazante para la hegemonía de la sociedad blanca.

Si algo caracterizó, sin embargo, a la so ciedad norteamericana durante el siglo XIX, fue su larga historia de consumo legal de todo tipo de drogas, de ahí que cuando se tra-taba de la clase media blanca fue legitimado, porque se ofrecía dentro de la relación médico-paciente. En América latina, aunque no existía el consumo de drogas con las características de la sociedad norteamericana, estos plante-amientos tuvieron rápida acogida. En el caso de Brasil, por ejemplo, "la asociación de la marihuana con los ex esclavos le daba a la elite social nordestina la perfecta oportuni-dad para manifestar sus sentimientos racistas" (Henman, 1986, p. 8). Lo mismo suce-dió en los países de la región andina, cuando la posibilidad del ascenso social de la pobla-ción indígena se convirtió en una amenaza. Asociarla con la masticación de la hoja de coca le permitió a la clase blanca dominante reforzar su superioridad e identificarla como símbolo de estilo de vida y status social infe-rior. Expresiones como echolo coquero se

convirtieron en un insulto (De Macedo Pereira, 1980, p. 74).

Si bien la ley Harrison Act de 1914 y la Marihuana Tax Act de 1937 fueron los principales antecedentes que crearon las bases para la definición del opio, la coca y el cáñamo (cannabis) v sus diferentes derivados como drogas ilícitas, tanto a nivel nacional como in-ternacional, se observan en lo que va del siglo interesantes períodos de tolerancia e intole-rancia frente a las distintas drogas, que tienen que ver, no tanto con su posible pe-ligrosidad, sino más bien con aspectos

estructurales de tipo económico y político. La preocupación pública y los esfuerzos de control son recurrentes a lo largo del siglo XX, pero algunos autores sostienen que éstos se manifiestan cíclicamente, apareciendo tos se manifestan ciclicamente, apareciendo curiosamente cada veinte años aproximadamente una nueva ola represiva. Así, luego del período de gran intolerancia de los años '30, cuando se ilegaliza la marihuana, es en los años '50 cuando se observa un nuevo interés por el problema, siendo, sin embargo, la dro-

a "maldita" esta vez, la heroina. Por otra parte, aunque el gobierno norte americano denuncia el incremento masivo del consumo de heroína, ésta se asocia —al igual que ocurrió con otras drogas— con grupos minoritarios: puertorriqueños y negros, ubicables en los ghettos de las grandes ciudades, quienes en esa época de gran prosperidad económica eran los menos beneficiados. Eran los años de una gran migración puertorriqueña hacia las grandes ciuda des norteamericanas, así como de la lucha de los negros por conquistar sus derechos civiles, lo cual creó una serie de disturbios públicos percibidos como amenaza y elementos de subversión interna. Esto facilitó las severas medidas que se tomaron como, por ejemplo, la aprobación de la Boggs Narcotic Control Act en 1956, que estableció la pena de muerte a quien, mayor de 18 años, le vendiese herica en proportion de la mosta de la companyo de 18 años, le vendiese herica en proportion de la mosta de la mosta de la companyo de la mosta de l roina a un menor de edad.

La Oficina Federal de Narcóticos, con Harry Anslinger a la cabeza, fue fortalecida en la época, lo cual le permitió manipular los medios masivos de información. Se comenzó a difundir el problema de la mafia italiana y su responsabilidad en el tráfico de drogas, a raíz de las investigaciones del senador Estes Kefauver, pero mucho más importante para la percepción del problema -que era la época macari ista fue la vinculación que hizo el propio Anslinger entre ese tráfico y la conspiración comunista. "Se asoció los intentos de la China comunista para obtener divisas, así como destruir la so-ciedad occidental, con la venta clandestina de grandes cantidades de heroina a los distri-

de grandes cantidades de heroina a los distri-buidores norteamericanos, droga que por lo tanto se calificó como la sustancia más pe-ligrosa de la Tierra" (Inciardi, 1986). A nivel internacional había surgido la ONU y su Comisión de Estupefacientes, donde la participación norteamericana era muy destacada, sobre todo por la presencia de Harry Anslinger. En 1953 se aprueba en

La lección de la ley seca

A derramar el alcohol: del prohibicionismo sólo quedaron "Los intocables"



En enero de 1920, pocos días antes de que entrara en vigor en Estados Unidos la Ley Nacional de Prohibición del Alcohol, el director de impuestos, Daniel C. Roper, pre-tendió comportarse a la altura de su nombre v hacer de profeta sobre los efectos de la nueva situación. "La Ley de Prohibición —dijo— será considerablemente violada al principio y después sólo un poco; pero, en tér-minos generales, se la respetará y su resultado final será una nación abstemia".

Con más encendida hipérbole, el diputa-

do Andrew Volstead, quien la presentó a la Cá-mara de Representantes, proclamó que con "se cerrarán para siempre las puertas del infierno"

Bastaron trece años para que Roper, Volstead y los demás partidarios del que se lla mó "prohibicionismo" pudieran saber has-ta qué punto estaban equivocados.

En 1933, cuando el mismo Congreso que había aprobado en 1917 la Enmienda 18 a la Constitución -desarrollada por la Ley Volstead— echó abajo el apartado jurídico de la Prohibición, la ley era cada vez más quebrantada y los Estados Unidos estaban muy lejos de esa condición abstemia que pro-

nosticaron los falsos profetas. En cambio, se había disparado el índice de muertes por alcoholismo, que de 1 por 100.000 en 1920 pasó a 3,9 por 100.000 en 1926; el número de presos había subido de 32,3 por 100.000 en 1910 a 41,8 en 1926; la corrupción administrativa había alcanzado tal punto que en 1925 el diputado George H Schneider denunció que aumentaban "cor alarmante rapidez el vicio, el crimen, la inmoralidad, la enfermedad y la irrespetuosi-dad por la ley"; el contrabando de licor desde las fronteras se duplicaba en valor cada dos años; veintiún personas morían anualmente en enfrentamientos por la lucha con tra el tráfico de alcohol; millones trabajaban al margen de la ley; por cada bar legal que se cerró habían aparecido tres tabernas clan

destinas; las 507 destilerías autorizadas que se registraban en 1917 habían sido reemplazadas por incontables alambiques ilegales, de los cuales las autoridades descubrieron y cerraron 21.541 solamente en 1931; y había cido una poderosa y violenta mafia del crimen organizado que aún hoy permanece en quistada en los Estados Unidos.

Contra lo que comúnmente se piensa, el consumo de licor no aumentó; era de 0,97 galones per cápita en 1919 al comenzar la ley seca y era exactamente igual en 1934, al terminar. Lo que aumentó fue el consumo de alcohol, que en apenas cuatro días de 1928 produjo en Nueva York 34 muertos

1925 y 1929 mató a cuatro de casa 100.000 personas. Tal vez el balance más autorizado de los trece años de Prohibición es el que realizó el presidente norteamericano Herbert Hoover, quien, luego de haber apoyado el "no ble experimento" de la Enmienda 18, expre-só en 1932 que la Prohibición había conducido "a extender la falta de respeto no sólo por esta ley, sino por todas las leyes, a traer graves peligros de convertir la Constitución en letra muerta, a degenerar el gobierno municipal y a aumentar el crimen subsidiado y la violencia."

Como muchos grandes fracasos, la Pro-hibición nació en la cuna de las mejores intenciones. La Enmienda de 1917 (aprobada finalmente por los Estados de la Unión dos años después) fue resultado de una tenden-cia antialcohólica cuyos orígenes se remon tan a mediados del siglo XIX. En 1851 el Es tado de Maine prohibió el consumo de alco hol en su territorio. En 1855 había sido imitado por doce Estados más. En 1869 se fundó el Partido Prohibicionista. Y, aunque mu-chos liberales de antiguo cuño defendían el derecho de cada quien a escoger su propio veneno, algunas causas progresistas acogieron la idea de una sociedad sobria y trabatados explosivos a secuestros, masacres y lo que llaman "limpieza social" (el asesinato de vagabundos, prostitutas o chicos de la calle) todo puede ser blanco de esta difusa asociación entre paramilitares y "autode, fensas". "Cualquiera puede estar en las listas -dice un profesor universitario que no quiere dar siquiera su nombre de pila—: los que están en derechos humanos, los religiosos, los que hacen trabajo social, los profesores, los estudiantes, o algunos que haya opinado algo que cayó mal. Hay gente que se va, a Bogotá o al exterior, otros prefieren quedarse por sus convicciones. O simple mente por resignación"

En Medellin, la ofensiva lanzada por el gobierno de Barco contra los narcotraficantes encontró caras escépticas. Escucharon atentamente el discurso en el que el presidente se propuso acabar con la mafia y el primer pensamiento de muchos fue para la contraofensiva que de seguro golpearia duro en su ciudad. Desde hace algunos dias rige el toque de queda: va antes eran muy pocos los que salían de noche, pero ahora las calles se vuel-ven más lúgubres, apenas cruzadas por alguna sombra que lleva en mano su salvocon no creen que vava a acabar. Es que la gente de Medellin convive con el poder de los narcos. Ellos no se inmutan cuando se afirma que los carteles han invertido (directamente o a través de testaferros) 5500 millones de dólares en tierras e inmuebles: lo ven todos los días. El espectacular crecimiento de la ciudad, las fastuosas mansiones, los luiosos han cambiado. No lo dicen, pero saben que to de la decisión de Pablo Escobar y su mafia de asentar su emporio en Medellin. Dor Pablo, como lo llaman, es todo un mito. "F era de Envigado (un suburbio obrero) y di-cen que al principio robaba lápidas de los cementerios para venderlas —cuenta Susana, una empleada doméstica—. Después se hizo rico y también dio plata: regaló casas a los pobres?' Comerciante, político, benefac-tor, gangster, la imagen todopoderosa de Escobar creció a la par que su fortuna. En Me dellin pocos creen que lo puedan atrapar '¿A él? -dice Susana con ojos incrédulos -. No, si debe andar ya bien lejos.

Pero iunto al escepticismo está el desec dinero se detiene. El hartazgo del miedo puede más. "¿Qué desearia? —se pregunta Paula Martínez—. Que haya un poco de paz, que pueda ver crecer a mis hijos tranquila Que ya no haya sicarios, bombas, asesina tos. Poder quedarme en Medellin. Eso, nada

especial de Nueva Sociedad desde Venezuela

n 1909, el gobierno de los EE.UU. tonizar una conferencia internacional Opio- en la ciudad de Shanghai. China con la finalidad de discutir el tráfico de opio entre las naciones y en especial de y hacia ron al gobierno norteamericano a realizarla que van desde el interés por asumir el lidera: go moral del mundo hasta la preocupación por la seguridad interna y, en especial, el consumo de opio por los soldados norteamericanos radicados en las Filipinas desde su

ocupación en 1898. La Conferencia de Shanghai no logró producir medidas legales prácticas para el control de los opiáceos, pero logró generar un movimiento emocional dentro de la comunidad internacional, que fue posterior-mente usado para el pasaje hacia una legislación significativa en los respectivos niveles nacionales. A medida que EE.UU. adquiria un papel hegemónico en el mundo fue im-poniendo sus criterios como se manifiesta por ejemplo en las presiones que ejerció en los países de América latina durante la celebración de la VI Conferencia de Estados Americanos de 1928.

Para lograr sus objetivos contó con una serie de reformadores que la historia ha cali-ficado de *iniciadores morales*. Entre ellos se destacaron el médico Hamilton Wright y el comisario Harry Anslinger. Su participación en las primeras conferencias internacionales fue crucial para afianzar la presencia de los FF IIII como "vigilantes de la moral" y en especial, para lograr la sanción de leyes a nivel nacional.

Dentro de los propios EE.UU., Wright contribuyó a través de su trabajo político, a la aprobación de la ley Harrison Act de 1914, contra el opio y la cocaina. Con la ayuda de los medios de comunicación de la época difundiria hechos para reforzar su posición y haría afirmaciones como las siguientes

Una de las fases más lamentables del hábito de fumar opio en este país es el gran número chinos en los diferentes barrios chinos de nuestras ciudades" o "La cocaina es el in-centivo directo del delito de violación entre los negros del Sur"

Drogas v racismo

En un comienzo fueron más bien conflictos estructurales entre la clase media blanca

LAS RAZONES DETRAS **DE LOS DISCURSOS**

norias étnicas en expansión dispuestas a tra-bajar por menores salarios que los blancos, en momentos de crisis y desempleo, la moti ves antidrogas en los EE IIII En 1909 se prohíbe fumar opio por su asociación con la migración china, pero no así otros tipos de nsumo de opio, farmacológicamente más

En 1937 se promulga la ley Marihuana Tax Act para prohibir el consumo de marihuana por su asociación con los inmigrantes mexicanos, fuerza de trabajo amenazante durante la depresión. Anteriormente se había asociado a los negros con la cocaína, cuando se temía su desarrollo desbordante. os tres casos son reflejo del miedo a la com petencia económica y no una preocupación real por el consumo de drogas.

En otras palabras, "los chinos constituían un significativo sector económico dentro de la producción de la costa oeste; los negros amenazaban abandonar el sistema de producción del sur algodonero y los mexicanos constituían la mayor fuerza de trabajo dentro de la economía del sudoeste... En su conjunto fueron visualizados como factor amenazante para la hegemonía de la sociedad blanca.

Si algo caracterizó, sin embargo, a la sociedad norteamericana durante el siglo XIX, fue su larga historia de consumo legal de todo tipo de drogas, de ahí que cuando se tra-taba de la clase media blanca fue legitimado, porque se ofrecia dentro de la relación consumo de drogas con las características de la sociedad norteamericana, estos planteamientos tuvieron rápida acogida. En el caso de Brasil, por ejemplo, "la asociación de la marihuana con los ex esclavos le daha a la elite social nordestina la perfecta oportunidad para manifestar sus sentimientos racistas" (Henman, 1986, p. 8). Lo mismo sucedió en los países de la región andina, cuando la posibilidad del ascenso social de la población indígena se convirtió en una amenaza. Asociarla con la masticación de la hoja de coca le permitió a la clase blanca dominante reforzar su superioridad e identificarla como símbolo de estilo de vida y status social inferior. Expresiones como cholo coquero se convirtieron en un insulto (De Macedo Pe-

reira, 1980, p. 74). Si bien la ley Harrison Act de 1914 y la Ma-rihuana Tax Act de 1937 fueron los principales antecedentes que crearon las bases para la definición del opio, la coca y el cáñamo (cannabis) y sus diferentes derivados como drogas ilicitas, tanto a nivel nacional como internacional, se observan en lo que va del siglo interesantes períodos de tolerancia e intolerancia frente a las distintas drogas, que tienen que ver, no tanto con su posible peligrosidad, sino más bien con aspectos

estructurales de tipo económico y político.

La preocupación pública y los esfuerzos de control son recurrentes a lo largo del siglo XX, pero algunos autores sostienen que éstos se manifiestan cíclicamente, anareciendo curiosamente cada veinte años aproximadamente una nueva ola represiva. Así, luego del período de gran intolerancia de los años '30, cuando se ilegaliza la marihuana, es en los

años '50 cuando se observa un nuevo interés por el problema, siendo sin embargo, la droga "maldita" esta vez, la heroina.

Por otra parte, aunque el gobierno norte-

americano denuncia el incremento masivo del consumo de heroína, ésta se asocia —al igual que ocurrió con otras drogas— con grupos minoritarios: puertorriqueños y negros, ubicables en los ghettos de las gran des ciudades, quienes en esa época de gran prosperidad económica eran los menos be neficiados. Eran los años de una gran migra ción puertorriqueña hacia las grandes ciuda des norteamericanas, así como de la lucha de los negros por conquistar sus derechos civi les, lo cual creó una serie de disturbios públi cos percibidos como amenaza y elementos de subversión interna. Esto facilitó las severas medidas que se tomaron como, por ejemplo, la aprobación de la Boggs Narcotic Control Act en 1956, que estableció la pena de muer te a quien, mayor de 18 años, le vendiese he roina a un menor de edad.

La Oficina Federal de Narcóticos, con Harry Anslinger a la cabeza, fue fortalecida en la época, lo cual le permitió manipular los medios masivos de información. Se comenzó a difundir el problema de la mafía italiana y su responsabilidad en el tráfico de drogas, a raíz de las investigaciones del senador Estes Kefauver, pero mucho más importante para la percención del problema -recordando lación que hizo el propio Anslinger entre ese tráfico y la conspiración comunista. "Se asoció los intentos de la China comunista para obtener divisas, así como destruir la so-ciedad occidental, con la venta clandestina de grandes cantidades de heroina a los distri buidores norteamericanos, droga que por lo tanto se calificó como la sustancia más pe-

ligrosa de la Tierra" (Inciardi, 1986). A nivel internacional había surgido la ONU y su Comisión de Estupefaciente donde la participación norteamericana era muy destacada, sobre todo por la presencia de Harry Anslinger. En 1953 se aprueba en

el cultivo de la adormidera, el comercio internacional, el comercio al por mayor y el uso del opio, limitándolo a las necesidades

Con la aprobación a nivel internacional en Nueva York de la Convención Unica sobre Estupefacientes en 1961 se condensa en un gas de los años precedentes y se inicia una

Por primera vez a nivel internacional -si guiendo la equivocada clasificación de la ley Harrison Act de 1914— se van a incluir bajo el término de estupefacientes (narcotics, en inglés) a la hoja de coca y a la cocaina, pero también a la planta de la marihuana (al cannabis). Farmacológicamente, ninguna de éstas reúne los atributos del opio y sus derivados, que si son estupefacientes, pero la heroina era percibida como "la droga arquetipica de la adicción y es alrededor de ella que se han formado las actitudes respecto a las drogas" (Laurie, 1970, p.19).

Los ióvenes descubren las drogas

Existe un consenso generalizado para asociar los años '60, particularmente en los EÉ.UU., con el consumo masivo de una serie de drogas, pero también -a pesar de haberse aprobado la Convención Unica sobre Estupefacientes en la ONU— se observa una reciente tolerancia. La heroína había sido relegada a los ghettos de las grandes ciudades (Behr, 1981, p. 149). Ahora se trataba de nuevas drogas, en gran parte por el gran desarrollo de la industria farmacéutica, y de nuevos clientes: los jóvenes blancos de clase

Estos jóvenes, poco a poco, comenzaron a descubrir la marihuana, el LSD, las anfetaminas, los barbitúricos y otras drogas "nuevas" como el pevote, que encontraban un mercado propicio —en esa época turbu-lenta de la guerra de Vietnam y de toda una serie de movimientos sociales y de protes-ta—, porque la juventud las consideraba símbolo de rebelión y de desafío al orden vi-

A diferencia de épocas anteriores, los me rirse a las drogas desde la óptica guberna mental, dieron un extraño vuelco a comien-zos de los años '60. Ya no se referian al demonio de la droga sino que "se convertirian en caja de resonancia de aquellos que aceptaban la droga como un estilo de vida, como era el caso de la industria discográfica. Entre 1966 y 1969, los músicos pop grabaron una serie de discos que hablaban de las glorias del consumo de drogas: inicialmente el LSD y la marihuana, y a comienzos de los '60, la co-caína" (Cloyd, 1985, p. 105). Igualmente exaltaban los festivales de música, los hip-

A nivel gubernamental, también se observa una tolerancia. El presidente Kennedy convoca a una Conferencia sobre Drogas en la Casa Blanca que concluyó con la creación en 1963 de la Comisión Presidencial sobre Abuso de Drogas, la cual recomendó rebajas deral de Narcóticos (que determinó la salida de Anslinger). Lo más significativo, sin embargo, fue pasar a manos de profesionales de la salud las decisiones sobre los consumidores de drogas. En 1962, la Corte Suprema de Justicia ma-

nifiesta que el consumidor es un enfermo y no un delincuente, y en 1963 se aprobaria un programa para desarrollar centros de salud mental en toda la nación a través del Instituto Nacional de Salud Mental, que conemplaría el tratamiento psiquiátrico de la los resultados de la comisión sobre la marihuana, droga contra la cual dedica sus mavores ataques.

Su campaña, sin embargo, no fue muy exitosa, a pesar de las operaciones para destruir plantaciones de marihuana en México y de opio en Turquía, desarticular la Conexión Francesa, sancionar una serie de leves severas, incluso para disminuir considerable mente la producción lícita de las anfetami nas, reorganizar los organismos de repre sión, y crear, por ejemplo, la DEA, etc. La política exterior, y en especial la guerra de Vietnam, le impedia atacar en toda su vastedad la principal fuente de suministro de dro distribución en los FF IIII : el delito organia

Mientras tanto, el consumo de drogas seguía incrementándose más allá de la juven tud y más allá de la marihuana. Al extender se el consumo de heroína a la clase media re-sultó fácil dirigir los máximos esfuerzos a crear programas de tratamiento como, por ejemplo, el mantenimiento con la droga le-

gal metadona.

No sólo habían cambiado los protagonistas, sino que el problema era percibido de una manera distinta: el consumo de drogas creaba dependencia y era una enfermedad psicológica y/o física, que exigía una solución médica. Dejaba de ser "un vicio castigable" porque se consideraba producto de un solucionable conflicto generacional. Ahora había que castigar a los que obtenían ganancias de ese consumo. Comienza así la distinción entre consumo y tráfico y el interés por eliminar las drogas mismas. Para ello había que dirigir la atención a los países

Es así como América latina se inserta en el

América latina entra en escena

Los primeros años de la década del '70 en América latina se caracterizaron por la pro mulgación de severas leyes contra las drogas, en casi todos los países, y la creación de una serie de organismos gubernamentales, para cumplir con lo establecido en la Convención Protocolo de Modificación de 1972, así co mo el Convenio sobre Sustancias Psicotrópi-cas de 1971. Asimismo, a raíz de una Reunión Gubernamental de Expertos Suda-mericanos celebrada en Buenos Aires en 1972, se convoca a la Conferencia Sudameri-cana Plenipotenciaria sobre Estupefacientes Psicotrópicos en la misma ciudad de ge el Acuerdo Sudamericano sobre Estupe facientes y Psicotrópicos (ASEP). En agosto de 1974 se celebraria un convenio entre los gobiernos de los EE.UU. y de Venezuela pa ra el establecimiento en Caracas de la oficina egional de la DEA (la policia norteamerica na contra las drogas)

Pero también fueron los años en que los

Difundían el consumo de drogas como expresión de "liberación interior" tergiversando el significado que tenía en los países desarrollados; y, al mismo tiempo, fueron creando un estado de creciente temor en la opinión pública hacia los consumidores, especialmente de marihuana, y en consecuencia hacia la juventud, que era el sector percibido como amenaza, no sólo por su compo sición demográfica (más del 50 por ciento en mo político de los años '60.

No fue dificil, por lo tanto, asociar el consumo de drogas con la juventud, y especialmente al consumidor de drogas con el guerrillero. Así, por ejemplo, en 1974 en un programa de televisión en Buenos Aires, Ar-gentina, el ministro López Rega y el embajador de los EE.UU., Robert C. Hill, hacen pública la colaboración entre ambos países, señalando lo siguiente: "Las guerrillas son



adicción. En 1970, la ley The Comprehensi-

ve Drug Abuse Prevention and Control Act redujo las penas federales para la tenencia de

marihuana y ordenó la creación de una Co-misión Nacional sobre la Marihuana y el

Abuso de Drogas, cuyo informe, presentado en 1972, recomienda, entre otros puntos, no

sancionar la tenencia de marihuana hasta

una onza (28,5 gramos) y concluye con las si-

guientes palabras: "Tomando en considera-ción los problemas de la sociedad norteame-

ricana, la marihuana no debe ocupar lugar

prioritario. Deberiamos desenfatizarla co

mo problema... La actual politica social y le-

gal está fuera de proporción en relación al

supuesto daño social e individual que pueda

producir su consumo..." (p. 211). Una excepción a esa política fueron los

años de la administración del presidente Ni-

xon, quien habla por primera vez de la

acá, la droga "maldita".



medios de comunicación lanzaron una con fusa y contradictoria campaña continental



refugio narco en Bogotá



El elército recorre las ciudades: enfrente

La lección de la ley seca

A derramar el alcohol: del prohibicionismo sólo quedaron "Los intocables"



En enero de 1920, pocos días antes de que entrara en vigor en Estados Unidos la Ley Nacional de Prohibición del Alcohol, el di-rector de impuestos, Daniel C. Roper, pretendió comportarse a la altura de su nombre v hacer de profeta sobre los efectos de la nueva situación. "La Ley de Prohibición -dijo- será considerablemente violada al principio y después sólo un poco; pero, en términos generales, se la respetará y su resulta-

do final será una nación abstemia". Con más encendida hipérbole, el diputado Andrew Volstead, quien la presentó a la Cá-mara de Representantes, proclamó que con esta lev "se cerrarán para siempre las puer-

Bastaron trece años para que Roper, Volstead y los demás partidarios del que se llamó "prohibicionismo" pudieran saber hasta qué punto estaban equivocados.

En 1933, cuando el mismo Congreso que nabia aprobado en 1917 la Enmienda 18 a a Constitución -desarrollada por la Lev Volstead— echó abajo el apartado jurídico de la Prohibición, la ley era cada vez más uebrantada v los Estados Unidos estaban muy lejos de esa condición abstemia que prosticaron los falsos profetas.

En cambio, se habia disparado el indice de muertes por alcoholismo, que de 1 por 100.000 en 1920 pasó a 3,9 por 100.000 en 1926; el número de presos había subido de 32,3 por 100:000 en 1910 a 41,8 en 1926; la corrupción administrativa había alcanzado tal punto que en 1925 el diputado George H. Schneider denunció que aumentaban "con alarmante rapidez el vicio, el crimen, la inmoralidad. la enfermedad y la irrespetuoside las fronteras se duplicaba en valor cada años; veintiún personas morian anualal margen de la ley; por cada bar legal que se cerró habían aparecido tres tabernas clan

destinas; las 507 destilerías autorizadas que se registraban en 1917 habían sido reemplazadas por incontables alambiques ilegales, de los cuales las autoridades descubrieron y ce rraron 21.541 solamente en 1931; y había nacido una poderosa y violenta mafia del crimen organizado que aún hoy permanece enquistada en los Estados Unidos.

Contra lo que comúnmente se piensa, e consumo de licor no aumentó: era de 0.9° galones per cápita en 1919 al comenzar la ley seca y era exactamente igual en 1934, al ter minar. Lo que aumentó fue el consumo d nal alcohol, que en apenas cuatro días de 1928 produjo en Nueva York 34 muertos, entre 1925 y 1929 mató a cuatro de cada 100,000 personas.

Tal vez el balance más autorizado de los trece años de Prohibición es el que realizó el presidente norteamericano Herbert Hoo-ver, quien, luego de haber apoyado el "noble experimento" de la Enmienda 18, expre-só en 1932 que la Prohibición había conducido "a extender la falta de respeto no sólo por esta ley, sino por todas las leyes, a traes graves peligros de convertir la Constitución en letra muerta, a degenerar el gobierno municipal y a aumentar el crimen subsidiado

Como muchos grandes fracasos la Protenciones. La Enmienda de 1917 (aprobada finalmente por los Estados de la Unión dos tan a mediados del siglo XIX. En 1851 el Es tado de Maine prohibió el consumo de alco-hol en su territorio. En 1855 había sido imitado por doce Estados más. En 1869 se fundó el Partido Prohibicionista. Y aumque mu derecho de cada quien a escoger su propio veneno, algunas causas progresistas acogie

ETRAS rsos

Nueva York el "Protocolo para reglamentar el cultivo de la adormidera, el comercio in-ternacional, el comercio al por mayor y el uso del opio, limitándolo a las necesidades médicas y científicas"

Con la aprobación a nivel internacional en Nueva York de la Convención Unica sobre Estupefacientes, en 1961 se condensa en un solo documento la intolerancia hacia las drogas de los años precedentes y se inicia una nueva etana.

Por primera vez a nivel internacional -siguiendo la equivocada clasificación de la ley Harrison Act de 1914— se van a incluir bajo el término de estupefacientes (narcotics, en inglés) a la hoja de coca y a la cocaína, pero también a la planta de la marihuana (al cannabis). Farmacológicamente, ninguna de éstas reúne los atributos del opio y sus derivados, que si son estupefacientes, pero la hetos, que si son estuperacines, pero a ne-roína era percibida como "la droga arquetí-pica de la adicción y es alrededor de ella que se han formado las actitudes respecto a las drogas" (Laurie, 1970, p.19).

Los jóvenes descubren las drogas

Existe un consenso generalizado para aso-ciar los años '60, particularmente en los EE.UU., con el consumo masivo de una serie de drogas, pero también — a pesar de ha-berse aprobado la Convención Unica sobre Estupefacientes en la ONU— se observa una creciente tolerancia. La heroína había sido relegada a los ghettos de las grandes ciudades (Behr, 1981, p. 149). Ahora se trataba de nuevas drogas, en gran parte por el gran desarrollo de la industria farmacéutica, y de nuevos clientes: los jóvenes blancos de clase

Estos jóvenes, poco a poco, comenzaron a descubrir la marihuana, el LSD, las anfetaminas, los barbitúricos y otras drogas "nuevas" como el peyote, que encontraban un mercado propicio —en esa época turbu-lenta de la guerra de Vietnam y de toda una serie de movimientos sociales y de protes-ta—, porque la juventud las consideraba símbolo de rebelión y de desafío al orden vi-

A diferencia de épocas anteriores, los medios de comunicación acostumbrados a refedios de comunicación acostumbrados a fere-rirse a las drogas desde la óptica guberna-mental, dieron un extraño vuelco a comien-zos de los años '60. Ya no se referían al *demo-*nio de la droga sino que "se convertirian en caja de resonancia de aquellos que aceptaban la droga como un estilo de vida, como era el caso de la industria discográfica. Entre 1966 y 1969, los músicos *pop* grabaron una serie de discos que hablaban de las glorias del consumo de drogas: inicialmente el LSD y la marihuana, y a comienzos de los '60, la co-caína' (Cloyd, 1985, p. 105). Igualmente exaltaban los festivales de música, los hippies y la revolución psicodélica.

A nivel gubernamental, también se observa una tolerancia. El presidente Kennedy convoca a una Conferencia sobre Drogas en la Casa Blanca que concluyó con la creación en 1963 de la Comisión Presidencial sobre Abuso de Drogas, la cual recomendó rebajar las sentencias, aumentar el presupuesto para la investigación y desmantelar la Oficina Fe-deral de Narcóticos (que determinó la salida de Anslinger). Lo más significativo, sin em-bargo, fue pasar a manos de profesionales de la salud las decisiones sobre los consumido-

res de drogas. En 1962, la Corte Suprema de Justicia manifiesta que el consumidor es un enfermo y no un delincuente, y en 1963 se aprobaría un programa para desarrollar centros de salud mental en toda la nación a través del Instituto Nacional de Salud Mental, que contemplaría el tratamiento psiquiátrico de la



El narcotráfico siembra la muerte en Bogotá: la vida no vale nada

adicción. En 1970, la ley The Comprehensive Drug Abuse Prevention and Control Act redujo las penas federales para la tenencia de marihuana y ordenó la creación de una Co-misión Nacional sobre la Marihuana y el Abuso de Drogas, cuyo informe, presentado en 1972, recomienda, entre otros puntos, no sancionar la tenencia de marihuana hasta una onza (28,5 gramos) y concluye con las siguientes palabras: "Tomando en considera-ción los problemas de la sociedad norteamericana, la marihuana no debe ocupar lugar ricana, la marihuana no debe ocupar lugar prioritario. Deberíamos desenfatizarla como problema... La actual política social y legal está fuera de proporción en relación al supuesto daño social e individual que pueda producir su consumo..." (p. 211).

Una excepción a esa política fueron los años de la administración del presidente Nical de la desenva de la consuma de la consuma

xon, quien habla por primera vez de la guerra contra los drogas y se niega a aceptar



Pinchazo de heroína: de los '50 para acá, la droga "maldita".



La marihuana parece un mal menor en la selva colombiana.

los resultados de la comisión sobre la marihuana, droga contra la cual dedica sus mayores ataques

Su campaña, sin embargo, no fue muy exitosa, a pesar de las operaciones para destruir plantaciones de marihuana en México y de opio en Turquia, desarticular la Conexión Francesa, sancionar una serie de leves severas, incluso para disminuir considerable-mente la producción lícita de las anfetaminas, reorganizar los organismos de repre-sión, y crear, por ejemplo, la DEA, etc. La política exterior, y en especial la guerra de Vietnam, le impedía atacar en toda su vastedad la principal fuente de suministro de drogas: el sureste asiático; y a su vez la fuente de distribución en los EE.UU.: el delito organi-

Mientras tanto, el consumo de drogas seguía incrementándose más allá de la juven-tud y más allá de la marihuana. Al extenderse el consumo de heroína a la clase media resultó fácil dirigir los máximos esfuerzos a crear programas de tratamiento como, por ejemplo, el mantenimiento con la droga legal metadona.

No sólo habían cambiado los protagonis tas, sino que el problema era percibido de una manera distinta: el consumo de drogas una manera distinta: el consumo de drogas creaba dependencia y era una enfermedad psicológica y/o física, que exigia una solución médica. Dejaba de ser "un vicio castigable" porque se consideraba producto de un solucionable conflicto generacional. Ahora había que castigar a los que obtenian ganancias de ese consumo. Comienza así la distribución de la consumo. distinción entre consumo y tráfico y el inte-rés por eliminar las drogas mismas. Para ello había que dirigir la atención a los países extranjeros.

Es así como América latina se inserta en el problema de las drogas

América latina entra en escena

Los primeros años de la década del '70 en América latina se caracterizaron por la pro-mulgación de severas leyes contra las drogas, en casi todos los países, y la creación de una serie de organismos gubernamentales, para cumplir con lo establecido en la Convención Unica sobre Estupefacientes de 1961 y su Protocolo de Modificación de 1972, así co-Protocolo de Modificación de 1972, así co-mo el Convenio sobre Sustancias Psicotrópi-cas de 1971. Asimismo, a raiz de una Reunión Gubernamental de Expertos Suda-mericanos celebrada en Buenos Aires en 1972, se convoca a la Conferencia Sudamericana Plenipotenciaria sobre Estupefacientes y Psicotrópicos en la misma ciudad de Buenos Aires en abril de 1973, de la cual sur-ge el Acuerdo Sudamericano sobre Estupefacientes y Psicotrópicos (ASEP). En agosto de 1974 se celebraría un convenio entre los gobiernos de los EE.UU. y de Venezuela para el establecimiento en Caracas de la oficina regional de la DEA (la policía norteamericana contra las drogas).

Pero también fueron los años en que los medios de comunicación lanzaron una confusa y contradictoria campaña continental

Difundían el consumo de drogas expresión de "liberación interior" tergiver-sando el significado que tenía en los países desarrollados; y, al mismo tiempo, fueron creando un estado de creciente temor en la opinión pública hacia los consumidores, es-pecialmente de marihuana, y en consecuen-cia hacia la juventud, que era el sector percibido como amenaza, no sólo por su compo-sición demográfica (más del 50 por ciento en muchos países), sino por su anterior activis-mo político de los años '60.

No fue difícil, por lo tanto, asociar el con-sumo de drogas con la juventud, y especial-mente al consumidor de drogas con el guerrillero. Así, por ejemplo, en 1974 en un programa de televisión en Buenos Aires, Argentina, el ministro López Rega y el embaja-dor de los EE.UU., Robert C. Hill, hacen pública la colaboración entre ambos países, señalando lo siguiente: "Las guerrillas son



La policía entra a sangre y fuego a un



El ejército recorre las ciudades: enfrente tiene otro ejército



Argentina, por lo tanto la campaña antidro-gas será automáticamente una campaña an-tiguerrillera" (Antonil, 1978, p. 106). Mientras tanto, la producción de ma-

rihuana se incrementaria considerablemente en América latina en esos años, especialmente en Jamaica y Colombia, y surgian dictaduras militares (Bolivia, etc.) que mucho tuvieron que ver con la posterior expansión de la industria de la cocaína en América latina.

Coincidía con los años de tolerancia de los presidentes Ford y Carter y con la campaña de los derechos humanos, aspecto considera-do en esos momentos políticamente más im-

Durante esos años se llega a plantear la posibilidad de legalizar la marihuana, en de-bates realizados en Washington y Bogotá. Varias organizaciones importantes de los EE.UU. como la Asociación Médica Ameriana o el Consejo Nacional de Iglesias. incluso el propio Carter, estaban a favor de su descriminalización. Para 1977, se sugiere en algunos países de América latina la posibilidad de legalizar la exportación de co-caina, alegando que el problema de su consumo era norteamericano. Ello dio lugar a que las autoridades de ese país comenzasen a demostrar preocupación al respecto, porque ya se vislumbraba la magnitud de los capita-les en juego (SCNAC, 1977).

Surge el narcotráfico

En febrero de 1982, el presidente Ronald Reagan declaró la "Guerra contra las Dro-gas" como objetivo urgente de seguridad nacional. Ningún presidente norteamericano anterior, ni siquiera Nixon, había demostrado tal nivel de intolerancia frente al proble ma. Sin embargo, en esta oportunidad su objetivo central es la droga cocaína y los países productores de América latina, *la amenaza*. Hasta 1975, la cocaina había ocupado el cuarto lugar en la lista de drogas a reprimir por parte del gobierno, pero a raiz del espectacular crecimiento del mercado negro y de la constatación en 1981, a través de la Opera-ción Greenback, de los manejos irregulares de la banca, Reagan la convirtió en la droga prioritaria. Movilizando a casi todo el gobierno federal, creó un complejo programa de interdicción y erradicación, así como la persecución de traficantes, porque lo importante ahora era impedir el tráfico, y muy es-pecialmente su ingreso a los EE.UU. De este modo, cambiaron de nuevo los protagonis-tas y la percepción del problema.

A pesar de ello, el kilo de cocaína pura, que en 1981 costaba al por mayor en los EE.UU. u\$s 60.000, descendió en 1988 a u\$s 10.000. El consenso general de los especialis tas norteamericanos es que su cruzada an tidrogas ha sido un rotundo fracaso (Bagley, 1988).

En cambio, ha sido un gran triunfo en el aspecto quizás más importante, cuando de drogas se trata: la percepción del problema.

La administración Reagan logró que su percepción adquiriese niveles dramáticos en toda América con la invención del término narcotráfico: un acertado slogan político, a pesar de su confusión conceptual. Comodín que ha resultado muy útil para los objetivos que se persiguen.

A través de una hábil campaña de los medios de comunicación, no sólo se convierte a narcótico en sinónimo de *cocaína* (a pesar de que no lo es), sino que se asimila al lenguaje cotidiano como el enemigo principal. De este modo se incluyen en ese término comodín ("narcotráfico") desde campesinos que cultivan las plantas como sus antepasados, des-de hace siglos, hasta gobiernos o guerrilleros de hace siglos, hasta gobiernos o guerriteros latinoamericanos, según el caso, sin diferenciarlos, con lo cual "se generaliza el temor y se crean expectativas no realistas, motivando soluciones imposibles" (Wardlaw, 1987, p. 2). Todos son culpables del problema del consumo de cocaína en los EE.UU. y, de paso, de los problemas económicos o de violencia en América latina. cia en América latina.

El gobierno norteamericano continúa, al igual que en otras épocas, considerando el problema de la droga como un problema bá-sicamente externo; hoy está radicado en los países productores y es responsabilidad de los distribuidores extranjeros como, por

ejemplo, los colombianos. En un comienzo esta posición originó enfrentamientos con algunos gobiernos de América latina, tal como ocurrió a comienzos de siglo con las potencias europeas. Sur gieron acusaciones mutuas entre ellos, pi-diendo soluciones al incremento del tráfico desde el lado de la demanda o de la oferta según el caso. Pero otra excusa vino a resolver el problema: el narcoterrorismo. Su per cepción como "desestabilizador de la sociedad occidental" logró unirlos a todos por

el temor a una posible "conspiración roja". La guerra contra las drogas se convierte en una guerra ideológica a través de esta retóri-

Ello explica que si en otra época eran mé dicos y abogados los que se ocupaban del problema en América latina, hoy predominen presidentes, cancilleres, ministros, militares, etc., quienes se pronuncian al respecto, porque la seguridad y la estabilidad de sus países "se ven *amenazados*". Todos están de acuerdo en que el narcotráfico es un delito contra la humanidad.

Como resultado se han celebrado múl-tiples conferencias y reuniones continentales, e implementado en los últimos diez años toe impiementado en los ultimos diez anos to-da una serie de convenios y programas de asistencia e intercambio y modificaciones le-gales importantes, con la participación di-recta del gobierno norteamericano, dirigida recta del gobierno norteamericano, dirigida a atacar el tráfico de cocaína en la fuente, a través de acciones policiales y judiciales contra los "narcotraficantes"; erradicación de los cultivos de coca y sustitución de los cultivos por otros. Sin eribargo, el fracaso de esta política ha sido total también a nivel latinoamericano. Mientras tanto, la cocaína en convertido, precimenta en expuestido. se ha convertido, precisamente por su ilegali-dad, en una industria madura controlada por magnates con una visible tendencia a buscar nuevos mercados (Europa) y nuevos productos (el crack entre otros).



Un soldado colombiano custodia la quema de un laboratorio de cocaína.

El acuerdo de los ejércitos americanos

Los ejércitos frente a la droga

La XVII Conferencia de Ejércitos Ameri-canos (CEA) y la XVII Conferencia de Inteligencia de los Ejércitos Americanos (CIEA) tuvieron lugar en Mar del Plata, Argentina, los días 13, 14 y 15 de noviembre de 1987. El tema Nº 2 de la reunión estuvo dedicado a la búsqueda de "estrategias para luchar contra el narcotráfico y la guerrilla". De las actas reservadas de aquellos debates se han extraído los siguientes documentos:

Proyecto de Acuerdo

A. ENUNCIADO

La droga: nueva arma para quebrar la voluntad de lucha del combatiente. B. OBJETIVO

Adquirir una clara conciencia de esta nueva arma empleada por el MCI (Movimiento Comunista Internacional) para poder adoptar las contramedidas necesarias que eviten el condicionamiento de la voluntad, el resquebrajamiento del espíritu y el envilecimiento moral de los integrantes de los ejércitos miembros del CEA (Conferencia de

Ejércitos Americanos). C. ALCANCE

1. Intercambiar información y experien cias entre los ejércitos miembros de la CEA acerca de los efectos de la drogadicción sobre el combatiente.

2. Determinar las formas de penetración y efectos de la drogadicción dentro de las instituciones militares.

3. Implementar las medidas preventivas y/o correctivas necesarias para neutralizar. limitar y/o anular el consumo de drogas por parte del personal militar. D. RESOLUCION

Considerando

a. que la estrategia general llevada a cabo por el MCI comprende diversas tácticas, técnicas y procedimientos para la consecución de sus objetivos.

Estados Unidos propone la colaboración entre las fuerzas armadas de toda

b. que la drogadicción se ha convertido en el instrumento actual que mayor envilecimiento moral produce, minando los espíritus y condicionando las voluntades de los adictos.

c. que existe una estrecha relación estratégi-

ca entre el terrorismo y el narcotráfico. d. que se deben adoptar medidas preventivas y activas en todos los ámbitos del quehacer nacional de los diferentes países americanos, para contrarrestar y/o anular la drogadic-ción y el comercio de la droga.

e. que para los EA (Ejércitos Americanos) debe ser una exigencia primordial asumir la plena conciencia de la afectación que la dro-gadicción alcanza en el continente. f. que atentos al incremento de drogadictos de diversos sectores sociales, en diferentes

países americanos, se hace necesario adoptar previsiones para evitar la adicción de estupefacientes por parte del personal militar.

 Se resuelve:
 En la medida que la legislación y reglamentación interna de cada pais lo permitan.

a. utilizar las conferencias bilaterales, re-

gionales o cualquiera otra ocasión similar para intercambiar información actualizada sobre drogas, teniendo en cuenta el enfoque dado al tema en este Comité, fundamentalmente en lo referente a:

1) técnicas y procedimientos de introducción y consumo de drogas en el sector militar 2) programas de recuperación de drogadic-

3) legislación vigente dentro de las FF.AA. 4) programas preventivos de la drogadic-

b. proponer a los ejércitos miembros de la

CEA, la confección y elevación a la Secretaría Permanente de informes bianuales sobre técnicas y procedimientos de introducción de drogas y efectos de la drogadicción en el ámbito militar.

c. asegurar a los gobiernos de los respectic. asegurar a los gobiernos de los respecti-vos países la suscripción de acuerdos bilate-rales y/o regionales para coordinar esfuer-zos mancomunados, a fin de disminuir y/o anular la influencia del consumo de drogas en el sector militar.

EL SEÑOR DELEGADO DE CHILE:

Comparto plenamente los puntos de vista del representante de Bolivia, en cuanto a la estrecha relación existente entre el narcotrá-fico y la subversión, por cuanto todos sabemos que el uno financia las actividades subversivas y el otro aporta la seguridad y pro-tección de los narcotraficantes.

Pienso que seria de extraordinario interés que en el futuro se puedan reconocer las contramedidas que los países ponen en prác-tica. En el caso particular de América, conocer qué medidas están tomando para elimi-nar esto: es decir, las medidas concretas que

nar esto. es decir, las medidas concretas que se están tomando para eliminar el consumis-mo en los grandes centros. Por otro lado, sería interesante conocer la opinión del ejército de los EE.UU., dado que es un tema que siempre lo tenemos pre-sente en nuestras Conferencias, porque afecta a la seguridad; esto es, qué disposiciones legislativas se están elaborando para evitar el consumo de drogas.

(XVII Conferencia de Ejércitos Americanos/ XVII Conferencia de Inteligencia de Ejércitos Americanos, Buenos Aires, 1987, 211 pp. No hay otros datos.)

